

F. 92 — 2627

29 JUILLET 1992

**Décret modifiant les lois sur la collation des grades académiques  
et le programme des examens universitaires coordonnés le 31 décembre 1949 (1)**

Le Conseil de la Communauté française a adopté et Nous, Exécutif, sanctionnons ce qui suit :

**Article 1er.** L'article 5, § 1er, des lois sur la collation des grades académiques et le programme des examens universitaires, coordonnés le 31 décembre 1949, modifié par les lois des 8 juin 1964, 13 novembre 1970 et 7 juillet 1971, par l'arrêté royal du 26 août 1971 et par les lois des 17 mai 1983, 1er août 1985 et 1er août 1988, est complété par l'alinéa suivant :

« Par dérogation aux dispositions de l'alinéa 1er, 1<sup>o</sup> et 2<sup>o</sup>, pour les années académiques 1992-1993 et 1993-1994, sont admis aux différents examens de candidat, à l'exception de l'examen de candidat ingénieur civil, les titulaires d'un certificat homologué de l'enseignement secondaire, général, technique ou artistique délivré par un établissement d'enseignement secondaire organisé ou subventionné par la Communauté flamande ou par le jury de la Communauté flamande habilité à délivrer ce certificat, et qui donne accès à l'enseignement universitaire dans cette Communauté. »

**Art. 2.** Dans l'article 8, § 1er, de la loi du 7 juillet 1970 relative à la structure générale de l'enseignement supérieur, les mots « modifiées par la loi du 8 juin 1964 » sont supprimés.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 29 juillet 1992.

Le Ministre-Président de l'Exécutif de la Communauté française,  
chargé de la Culture et de la Communication,  
B. ANSELME

Le Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique et des Relations internationales,  
M. LEBRUN

Le Ministre de l'Education,  
E. DI RUPO

Le Ministre des Affaires sociales et de la Santé,  
Mme M. DE GALAN

(1) *Session extraordinaire de 1992.*

*Documents du Conseil.* — Nos 58, n<sup>o</sup> 1. — Projet de décret : n<sup>o</sup> 2. — Rapport.

*Comptes rendus intégraux.* — Rapport oral et discussion. Séance du 28 juillet 1992. — Adoption. Séance du 29 juillet 1992.

VERTALING

N. 92 — 2627

29 JULI 1992

**Decreet tot wijziging van de wetten op het toekennen van de academische graden  
en het programma van de universitaire examens, gecoördineerd op 31 december 1949 (1)**

De Raad van de Franse Gemeenschap heeft aangenomen en Wij, Executieve, bekrachtigen hetgeen volgt :

**Artikel 1.** Artikel 5, § 1, van de wetten op het toekennen van de academische graden en het programma van de universitaire examens, gecoördineerd op 31 december 1949, gewijzigd bij de wetten van 8 juni 1964, 13 november 1970 en 7 juli 1971, bij het koninklijk besluit van 26 augustus 1971 en bij de wetten van 17 mei 1983, 1 augustus 1985 en 1 augustus 1988, wordt door volgend lid vervangen :

« In afwijking van de bepalingen van lid 1, 1<sup>o</sup> en 2<sup>o</sup>, worden voor de academiejaren 1992-1993 en 1993-1994 toegelaten tot de verschillende examens van kandidaat, met uitzondering van het examen van kandidaat-burgerlijk ingenieur, de houders van een gehomologeerd getuigschrift van het secundair algemeen technisch of kunstonderwijs dat uitgereikt is door een inrichting voor secundair onderwijs georganiseerd of gesubsidieerd door de Vlaamse Gemeenschap of door de examencommissie van de Vlaamse Gemeenschap die ertoe gemachtigd is dit getuigschrift uit te reiken, en dat toegang geeft tot het universitair onderwijs in die Gemeenschap. »

**Art. 2.** In artikel 8, § 1, van de wet d.d. 7 juli 1970 betreffende de algemene structuur van het hoger onderwijs vervallen de woorden « gewijzigd door de wet van 8 juni 1964 ».

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 29 juli 1992.

De Minister-Voorzitter van de Executieve van de Franse Gemeenschap,  
belast met Cultuur en Communicatie,  
B. ANSELME

De Minister van Hoger Onderwijs, Wetenschappelijk Onderzoek en Internationale Betrekkingen,  
M. LEBRUN

De Minister van Onderwijs,  
E. DI RUPO

De Minister van Sociale Zaken en Gezondheid,  
Mevr. M. DE GALAN

(1) *Buitengewone zitting 1992.*

*Stukken van de Raad.* — Nrs. 58, nr. 1. — Ontwerp van decreet; nr. 2. — Verslag.

*Integraal verslag.* — Mondeling verslag en bespreking. — Vergadering d.d. 28 juli 1992. — Aanneming Vergadering d.d. 29 juli 1992.